

ABENDUAK 26-29

# DEBAKO X. ANIMAZIO ZINEMALDIA

X. FESTIVAL DE CINE DE ANIMACIÓN DE DEBA

KULTUR ELKARTEAN

Animazio  
Deba

10. urte  
2008  
2017



## ABENDUAK 26 DE DICIEMBRE

• 17:00 Luzemetraia / largometraje

### NUR ETA HERENSUGEAREN TENPLUA

2017, Euskadi, Juanba Berasategi 65'

Nur bere gurasoekin batera Larrabetzutik Txinara joan da bizitzera. Bertan, lagun berriak egin ditu eta beraien lagunak urtebetetzea ospatzera jolas parke erraldoi batera joango dira. Kuadrilako lagun bat aldendu eta bere bila abiatuko dira Nur eta bere lagunak, baina bidean labirinto batean murgilduko dira eta bertatik ateratzeko buruhauste ugari izango dute gazteek.



• 19:00 Luzemetraia/largometraje

### EN EL TECHO DEL MUNDO

2015, Frantzia, Rémi Chayé, 81'



1882. San Petersburgo. Sasha es una joven aristócrata rusa que ha estado siempre fascinada por la aventurera vida de su abuelo, Olukin, un explorador famoso que no ha vuelto de su última expedición a la conquista del Polo Norte. Sasha, lejos de satisfacer a sus padres, que han concertado su boda, se rebela contra este destino y decide salir hacia el Gran Norte siguiendo la pista de su abuelo.



## ABENDUAK 27 DE DICIEMBRE

• 17:00 Luzemetraia / largometraje

### LABAN, mamu txikia. A zer beldurra!

2016, Suedia, Alicja Jaworski, Alicia Björk,  
Karin Nilsson, Lasse Persson, Per Åhlin, 45'



Laban, mamu txikia, bere familiarekin bizi da Moringsun gazteluan. Bere aitaren antzera, inguruakoak beldurtu nahi ditu, baina saiatu izanagatik ere ez du lortzen. Labolina, bere ahizpa, oso trebea da soinuak egiten, edozein soinu imitatzeko gaitasuna du. Gazteluan erregearen familia bizi da, eta erregearen semea, Michief printzea, Rufus haren txakurrarekin batera, Labanen lagun onenak dira. Protagonista den mamu txikiari, Labani, iluntasunak ematen dio beldurra.

• 19:00 Luzemetraia / largometraje

### LA TORTUE ROUGE

2016, Frantzia, Michael Dudok de Wit, 80'

Hutsik dagoen irla tropikal batean galduta dagoen naufragoen gaineko istorio mutua. Dordokak, karramarroak eta hegaztiak topatuko ditu bertan. Gizakien bizitzako etapa nagusiak kontatzen ditu filmak. Michael Dudok de Wit animatzailearen debuta. ("Father and Daughter" laburmetraiagatik Oskarra irabazi zuena). Produkto frantzez batzuen eta Studio Ghibliren arteko produkzioa.



Historia muda sobre un náufrago en una isla tropical desierta, poblada de tortugas, cangrejos y aves. La película cuenta las grandes etapas de la vida de un ser humano. Debut en el largometraje del animador Michael Dudok de Wit (ganador del Oscar por su cortometraje "Father and Daughter"). Una coproducción de varias productoras francesas y el Studio Ghibli.



ABENDUAK 28 DE DICIEMBRE

• 19:00

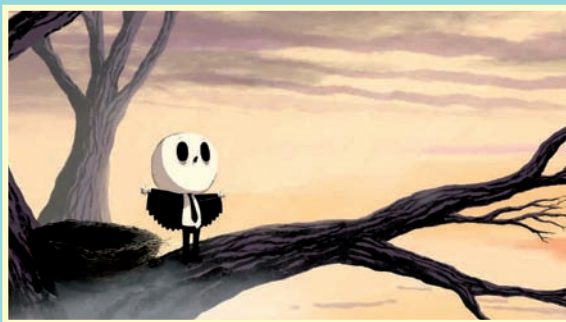
**GORTINA  
LEHIAKETA  
EMANALDIA**

*Maxi tabernan*

• 22:00 Luzemetraia/largometraje (Gaztetxean)

**PSICONAUTAS, los niños olvidados**

*2015, Espainia, Alberto Vázquez & Pedro Rivero, 76'*



Birdboy y Dinki son dos amigos que luchan por no enfrentarse a la realidad en la que viven. Como exploradores que son, albergan la esperanza de encontrar un lugar mejor en el que vivir, pues la isla donde viven ya no es lo que era debido a un accidente industrial, y el aire que se respira es asfixiante...

Adaptación cinematográfica animada de la novela gráfica homónima de Alberto Vázquez.



## ABENDUAK 29 DE DICIEMBRE

• 11:00 Gortina Tailerra



**Kote Camacho** zine zuzendariaren eskutik Animadeba 2017ko Gortina sortzearen prozesua pausoz-pauso azalduko du teknikoki.

Filmografia: *La Gran Carrera* (2010), *Elkartea* (2013), *Don Miguel* (2014).

Izen-ematea: Turismo Buelgoan.

• 19:00 Film laburrak / cortometrajes:



### AREKA

2017, Euskadi, Atxur taldea, 6'35"



### HAMABIETAN DUELUA

2016, Euskadi, Unai Guerra, 7'



### THE NEVERENDING WALL

2017 Valentzia, Silvia Carpizo, 11'



### NUNCA PASA NADA

2016, Euskadi, Javier Prieto, 7'



## ABENDUAK 29 DE DICIEMBRE



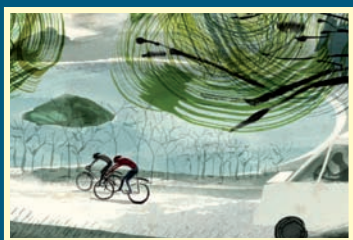
### AFTER WORK

2016, Peru, Ekuador, Luis Usón, 7'



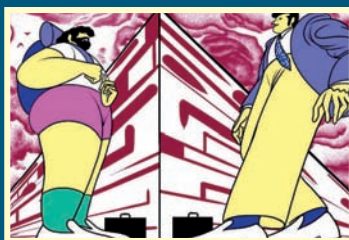
### DECORADO

2016, Galizia, Alberto Vázquez, 11'



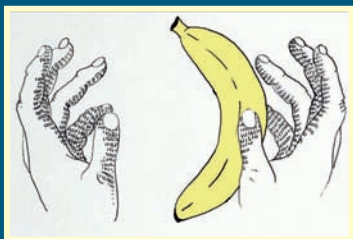
### KUTXA BELTZA

2016, Euskadi, Isabel Herguera & Izebene Oñederra, 6'50"



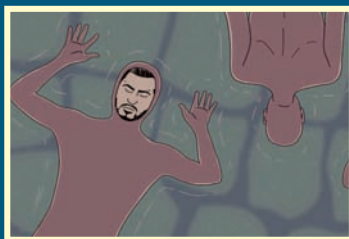
### KNOCKSTRIKE

2016, Katalunia, Genis Rigol, Pau Anglada & Merc Torices, 6'



### AMARILLO

2016, Madril, Ana Perez Lopez, 4'



### ALL I NEED IS YOU

2017, Euskadi, Aitor Oñederra, 5'



ABENDUAK 29 DE DICIEMBRE

• 22:00 Zokoan  
**ANIMADEBA 10 URTE FESTA**

- GORTINA LEHIAKETA SARI BANAKETA
- Kontzertua / Concierto:
  - **UNCLOSE**
  - **ToRMeNTTo** ( DJ )



*Gonbidapenak turismo bulegoan.*

## ERAKUSKETA

(Agirre jauregiko ispiluen gelan)  
abenduak 18tik abenduak 29ra

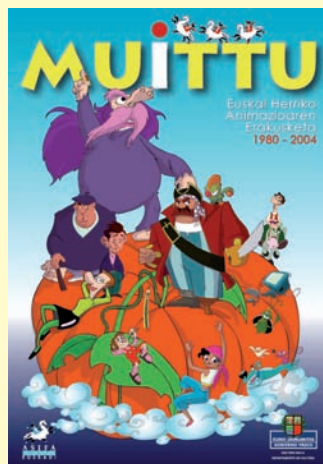
### “MUITTU”

Euskal herriko marrazki bizidunak  
1980-2004

Erakusketa honen helburua, marrazki bizidunen artea eta aberastasuna jendearteratzea da. Bereziki, honek duen gaitasun pedagogikoa, adimen suspertze eta irudimen lanketarako aukera. Euskal Herrian 80ko hamarkadan hasita, 2004raino egin diren ekoizpenik garrantzitsuenen ibilbidea aurkezten da: luzemetraiak, laburrak, publizitatea eta saiakera txikiak.

Bertan, euskal ekoizpeneko lanik garrantzitsuenen marrazki originalak erakusgai izateaz gain (Kalabaza tripontzia, Borobil, Sorkunde, Megasonikoak, Ametsen lapurra, Ahmed Alabrako Printzea, Fernando Amezketarra, Lazkao Txiki, Txirrita), hauen zenbait pasarte, DVD baten bidez emanaldi jarraiak egingo dira.

Marrazki bizidunen Ibilbidean bidaiatuko dugu animazioaren tresneriaren eboluzioa erakutsiaz: Zootropoa, Praxinoskopia, marrazkiak, azetatoak eta egungo teknologia berrietaraino helduko gara.





# Animada deba

10 urte  
2008  
2017

